



ЭКОНОМИЧЕСКИЙ  
И СОЦИАЛЬНЫЙ СОВЕТ

Distr.  
GENERAL

ECE/TRADE/C/WP.7/GE.6/2008/1  
4 December 2007

RUSSIAN  
Original: ENGLISH

ЕВРОПЕЙСКАЯ ЭКОНОМИЧЕСКАЯ КОМИССИЯ

КОМИТЕТ ПО ТОРГОВЛЕ

Рабочая группа по сельскохозяйственным стандартам качества

Специализированная секция по разработке стандарта  
на семенной картофель

Тридцать восьмая сессия  
Женева, 17-19 марта 2008 года

**АННОТИРОВАННАЯ ПРЕДВАРИТЕЛЬНАЯ ПОВЕСТКА ДНЯ**

Официальное совещание Специализированной секции откроется в понедельник,  
17 марта, в 10 час. 00 мин<sup>1</sup>.

Предварительный график работы		
Понедельник, 17 марта	10 час. 00 мин. – 13 час. 00 мин.	Пункты 1-4
	15 час. 00 мин. – 18 час. 00 мин.	Пункты 5-6
Вторник, 18 марта	10 час. 00 мин. – 13 час. 00 мин.	Пункты 7-9
	15 час. 00 мин. – 18 час. 00 мин.	Пункты 10-15
Среда, 19 марта	10 час. 00 мин. – 13 час. 00 мин.	Пункт 16

<sup>1</sup> Делегатам, участвующим в совещаниях во Дворце Наций, следует заполнить регистрационный бланк, который можно загрузить с сайта: <http://www.unece.org/trade/agr/welcome.htm>, и направить его в секретариат либо по электронной почте ([alissa.mayor@unece.org](mailto:alissa.mayor@unece.org)), либо по факсу ((41) 22 917 06 29)). До начала совещания делегатам предлагается обратиться, имея при себе действительное удостоверение личности/паспорт, в Секцию охраны и безопасности ЮНОГ, расположенную на входе "Преньи", с целью получения пропуска на территорию Дворца (в случае каких-либо проблем просьба позвонить по телефону: 022 917 12 65). Документы для совещания и информация для приезжающих в Женеву посетителей размещены на указываемом выше вебсайте.

## I. ПРЕДВАРИТЕЛЬНАЯ ПОВЕСТКА ДНЯ

1. Утверждение повестки дня
2. Представляющие интерес вопросы, которые возникли после проведения последней сессии
3. Информация о результатах совещаний Бюро
4. Пересмотр стандарта
  - a) Ключ для оценки парши обыкновенной и сетчатой и порошистой парши
  - b) Процедура отбора проб для включения в стандарт
5. Процедуры оценки несоблюдения в пункте назначения
6. Изображения для перечня болезней и вредителей
7. Обмен информацией о практике инспекции клубней
8. Контроль под официальным надзором и система аккредитации
9. Обмен информацией о проверках после сбора урожая
10. Электронная сертификация
11. Энергия прорастания
12. Пропаганда стандарта
13. Будущая работа
14. Прочие вопросы
15. Выборы должностных лиц
16. Утверждение доклада.

## **II. АННОТАЦИИ**

### **1. Утверждение повестки дня**

Документация: Аннотированная повестка дня (ECE/TRADE/C/WP.7/GE.6/2008/1)

Делегации утверждают повестку дня.

### **2. Представляющие интерес вопросы, которые возникли после проведения последней сессии**

Документация: Доклад Рабочей группы (ECE/TRADE/C/WP.7/2007/27)  
Круг ведения (ECE/TRADE/C/WP.7/GE.7/2007/12)  
Рабочие процедуры (ECE/TRADE/C/WP.7/2007/13)

Председатель и секретариат проинформируют участников об итогах состоявшейся в ноябре 2007 года сессии Рабочей группы: а) ее новом круге ведения и рабочих процедурах; б) утвержденных в 2007 году вариантах стандарта и перечня болезней и вредителей; и с) вопроснике о национальном применении стандартов ЕЭК ООН.

### **3. Информация о результатах совещаний Бюро**

Документация: Совещание Бюро (ECE/TRADE/C/WP.7/GE.6/2008/2)

Председатель проинформирует Специализированную секцию об итогах совещания Бюро расширенного состава, состоявшегося в Москве. Доклад о работе московского совещания содержит информацию, о которой будет упомянуто в рамках различных пунктов повестки дня.

### **4. Пересмотр стандарта**

Документация: Стандарт (S-1: семенной картофель)

#### **а) Ключ для оценки парши обыкновенной и сетчатой и порошистой парши**

Специализированная секция рассмотрит фотографии парши и ризоктониоза, обработанных таким образом, чтобы эти поражения охватывали приблизительно 33,3 и 10% поверхности клубня, и примет решение об их включении в Стандарт.

## **b) Процедура отбора проб для включения в Стандарт**

Документация: Определение происхождения (ECE/TRADE/C/WP.7/GE.6/2008/3)

Итоги обсуждений практики отбора проб и инспекции партий, которые состоялись на сессии Специализированной секции 2007 года (документ ECE/TRADE/C/WP.7/GE.6/2007/INF.4), свидетельствуют о необходимости совершенствования определения понятия "происхождение", поскольку оно используется в определении "партии". Участники обсудят пересмотренное определение "происхождения", которое предложит делегация Соединенных Штатов, и примут решение о новой формулировке этого определения.

## **5. Процедуры оценки несоблюдения в пункте назначения**

Документация: Несоблюдение в пункте назначения (ECE/TRADE/C/WP.7/GE.6/2008/4)

Делегация Франции представит проект текста об оценке несоблюдения в пункте назначения для его возможного включения в Стандарт.

## **6. Изображения для перечня болезней и вредителей**

Документация: Перечень болезней и вредителей (ECE/TRADE/C/WP.7/2007/3)

Специализированная секция обсудит и отберет фотографии, которые будут представлены делегацией Франции, с целью дополнения перечня болезней и вредителей.

## **7. Обмен информацией о практике инспекции клубней**

Документация: Вопросник об инспекции клубней (ECE/TRADE/C/WP.7/GE.6/2008/5)

Делегация Соединенного Королевства представит проект вопросника с целью сбора информации о национальной практике инспекции клубней для обсуждения и его утверждения Специализированной секцией.

## **8. Контроль под официальным надзором и система аккредитации**

Документация: Контроль под официальным надзором (ECE/TRADE/C/WP.7/GE.6/2008/6)  
Семенная аккредитация в ЕС (ECE/TRADE/C/WP.7/GE.6/2008/7)

Делегация Канады представит вопрос о контроле под официальным надзором.

Делегация Италии представит документ о системе семенной аккредитации в Европейском союзе. Специализированная секция обсудит вопрос о том, каким образом существующие международные системы надзора и аккредитации могли бы использоваться в работе над Стандартом.

## **9. Обмен информацией о проверках после сбора урожая**

Документация: Вопросник о проверках после сбора урожая (ECE/TRADE/C/WP.7/GE.6/2008/8)

Делегация Соединенных Штатов представит проект вопросника с целью сбора информации о национальной практике проверок после сбора урожая для обсуждения и его утверждения Специализированной секцией.

## **10. Электронная сертификация**

Делегация Соединенных Штатов выступит с сообщением об использовании электронных карантинных свидетельств. Секретариат сообщит об итогах обследования по вопросу об использовании электронных свидетельств в других странах. Он также выступит с сообщением о проекте Организации Объединенных Наций по документам для электронной торговли. Специализированная секция обсудит вопрос о том, каким образом можно было бы активизировать практическое применение систем электронной сертификации в международной торговле семенным картофелем.

## **11. Энергия прорастания**

Участникам будет предложено сообщить о любых имеющихся методологиях измерения параметров энергии прорастания. Специализированная секция примет решение о том, пожелает ли она включить энергию прорастания в систему сертификации семенного картофеля.

## **12. Пропаганда Стандарта**

Документация: Экспериментальный учебный курс  
(ECE/TRADE/C/WP.7/GE.6/2008/INF.1)  
Проект пропагандистской брошюры  
(ECE/TRADE/C/WP.7/GE.6/2008/INF.2)

Секретариат представит информацию об осуществляемом по линии Счета развития Организации Объединенных Наций проекте по всемирной пропаганде международных коммерческих сельскохозяйственных стандартов качества.

Специализированная секция обсудит проект пропагандистской брошюры, и ей будет предложено сделать предложения по конкретным видам пропагандистской деятельности и предварительным срокам их осуществления в течение 2008-2011 годов.

### **13. Будущая работа**

Специализированная секция обсудит свою будущую работу. Она примет решение о том, каким образом можно было бы приступить к обсуждению PTNRD, *Erwinia* и PCN (картофельная нематода), вопросов, предложенных для будущей работы на состоявшейся в 2007 году сессии Секции.

### **14. Прочие вопросы**

Документация: Допуски ППТКМЕС и ЕЭК ООН (ECE/TRADE/C/WP.7/GE.6/2008/INF.3)

Европотату будет предложено представить информацию о прогрессе, достигнутом в области согласования таблицы допусков в правилах ППТКМЕС для семенного картофеля с допусками, указываемыми в стандарте ЕЭК ООН, как это было предложено на состоявшейся в 2007 году сессии Специализированной секции.

Секретариат представит новую структуру вебсайта Рабочей группы.

В рамках этого пункта повестки дня могут быть обсуждены любые другие вопросы, представляющие интерес.

### **15. Выборы должностных лиц**

Специализированная секция изберет Председателя и заместителя Председателя. На своей тридцать шестой сессии Группа избрала Председателем г-на Пьера Джакомо Бьянки (Италия), а заместителем Председателя - г-на Виллема Шраге (Соединенные Штаты Америки).

### **16. Утверждение доклада**

Специализированная секция утвердит доклад о работе сессии.